

SEEBLICK

| KW 51, 20.12.2019 | Amtliches Publikationsorgan Stadt Romanshorn, Gemeinde Salmsach

Erlebnisleiter Seiten 8–11

«Jahresausklang» und
Sonntagsverkauf Seiten 13–16

«PIKES» Matchvorschau Seite 20

Liebe Romanshorerinnen und Romanshorer

Wie war Ihr Jahr? Hoffentlich erfüllt mit Sinn, einem liebevollen Umfeld und guter Gesundheit. Denn es war ein, nun ja, turbulentes Jahr, das jetzt zu Ende geht. Nicht nur global und da unter anderem geprägt durch die Klimadiskussion, der Brexit-Saga sowie Schäden an unendlich wertvollen Kulturgütern wie der Brand der Notre Dame oder die Überschwemmungen in Venedig. Auch lokal.

Zum Glück ist Romanshorn 2019 von Elementarereignissen verschont geblieben. Dennoch bewegten und bewegen unsere Gemeinschaft Themen, die auch künftig weiter Aktualität haben werden. Neben der politischen Weichenstellung mit den Stadtratswahlen etwa die 5G-Diskussion, jüngst wieder der Spielplatz auf der Bunkerwiese oder die Frage, wie die Hafencity planerisch verfahren soll. Denn auch hier gilt: Stillstand ist Rückschritt, und das wünscht sich niemand.

«Ich denke viel an die Zukunft, weil das der Ort ist, wo ich den Rest meines Lebens verbringen werde», hat Regisseur Woody Allen einmal gesagt. So simpel wie richtig. Wir müssen weiterdenken. Und es ist gut, wenn das viele tun, was in Romanshorn zweifellos der Fall ist. Zwangsläufig stehen sich damit aber auch öfters verschiedene Ansichten und Meinungen gegenüber. Gut so! Denn fast entscheidender als ein Beschluss ist der Weg von Interessensgruppen dahin; wie sie den Austausch gestalten, ob und wie sie sich aufeinander einlassen. Dafür braucht es Offenheit, Mut, Vertrauen und die Einsicht, dass keine Meinung unfehlbar ist. Klar ist, dass durch das Eingehen auf gegenseitige Bedürfnisse im besten Demokratieverständnis nachhaltigere Lösungen möglich werden.

Wir alle als Gesellschaft, aber auch als Stadt, werden nur erfolgreich sein, wenn wir konstruktive Auseinandersetzungen suchen, uns gegenseitig inspirieren, respektieren und gemeinsam nach tragbaren Lösungen suchen. Begegnen wir einander mit Respekt und suchen das Gute im Gegenüber – dann werden wir erleben, dass uns (hoffentlich) ebenso begegnet wird. Das wünsche ich uns für ein menschliches und starkes Romanshorn.

Frohe Festtage!

Roger Martin, Stadtpräsident



Foto: Helio Hickl

«Ein Engel an deiner Seite»

himmlische Wegbegleiter zur Weihnachtszeit –
zum Lesen, Schreiben und Gernhaben



Zauberhaftes
im Advent

8590 Romanshorn
071 466 70 50
www.stroebele.ch

Ströbele
Kommunikation
digitales und gedrucktes

Shanties und Seemannslieder
mit der Singing Sailors` Crew
Romanshorn **auf neuem Kurs**

Samstag, 11. Januar 2020

Mehrzweckhalle Uttwil
Konzertbeginn 19 Uhr, Türöffnung 17.30 Uhr
Festwirtschaft und Kombüse geöffnet ab 17.30 Uhr
Eintritt frei - Kollekte



Im Namen der **Stadt Romanshorn**,
der **Schul-** und der **Kirchgemeinden**
laden wir ein zum

**Neujahrs-
Apéro**

Montag, 6. Januar 2020

**Salão, Mehrzweckraum
in der Schulanlage Weitenzegg**

• **Beginn 18.00 Uhr** •

musikalische Einstimmung

Begrüssung Walo Bohl, Präsident Sekundarschulge-
meinde Romanshorn-Salmsach

Ansprache Roger Martin, Stadtpräsident
anschliessend Apéro riche

Wir freuen uns, mit Ihnen auf das neue Jahr anzustossen.

Für die Körperschaften: Die Sekundarschule

Adventsglasblasen



Glasbläserei Prisma

Schäflistr. 8 Romanshorn

Sonntag 22.12.2019

1 Kugel Fr.10.00 11.00 – 16.00 Uhr

www.prisma-kunsth Handwerk.ch



Ein langer Lebenskreis hat sich geschlossen. In stiller Trauer nehmen wir Abschied von unserer Mutter, Grossmutter, Urgrossmutter, Ururgrossmutter und Schwester

**Nelly Zürcher-
Oswald**

12. 7. 1925 – 12. 12. 2019

Nach kurzer Krankheit durfte sie friedlich einschlafen.

Hans Zürcher
mit Clarissa, Bastian, Ellen und Kaspar
Susanna Zürcher
mit Mathias
Ruedi Zürcher
mit Martina, Christian, Jeremias und Esther
und Anverwandte

Die Abschiedsfeier findet statt am Freitag, 27. Dez. 2019, um
11.00 Uhr auf dem evangelischen Friedhof in Romanshorn.
Allfällige Spenden werden weitergeleitet an das Pflegeheim.
Traueradresse: Ruedi Zürcher, Bachstr. 11, 8590 Romanshorn.



**LINDAREN
volleyamriswil**

**Samstag,
4. Januar 2020**

**17.00 Uhr, Amriswil
Sporthalle Tellenfeld**

**LINDAREN
Volley Amriswil –
Lutry-Lavaux
Volleyball**

**Festwirtschaft
und Fonduestübli**

www.volleyamriswil.ch

Weihnachten 2019

Liebe Leserinnen, Liebe Leser

Wir stehen an der Schwelle zum Jahr 2020 und ziehen Bilanz über das zweite Jahr als Herausgeber des «Seeblicks». Es war ein erfreuliches Jahr, mit vielen Highlights, über die wir berichten konnten. Dass die Bevölkerung von Romanshorn und Salmsach auch im zweiten Jahr so hinter dem «Seeblick» steht, hat mich als Herausgeber sehr gefreut. Wiederum haben wir Neuerungen eingeführt, wie etwa den «PoeSeeblick», «Schüler-Seeblick», eigene Reportagen und Bildcombos, die zur Attraktivität der Zeitung beitragen. Dies konnte das «Seeblick»-Team nur durch das freiwillige Abo umsetzen, wofür ich speziell ein herzliches Dankeschön an alle freiwilligen Abonnenten richte. Der Wunsch der Romanshorner und Salm-sacher Bevölkerung, den «Seeblick» als Wochenzeitung zu erhalten, ist auch mein Wunsch. Finanziell ist die Herausgabe des

«Seeblicks» aber immer noch eine grosse Herausforderung. Denn trotz vieler umgesetzter «Sparmassnahmen» in Herstellung und Produktion ist ohne Solidarität seitens der Bevölkerung, der Vereine und vor allem der Körperschaften beider Gemeinden eine Herausgabe nicht finanzierbar. Diesbezüglich wird 2020 ein wichtiges, ja vielleicht entscheidendes Jahr für den «Seeblick» werden. Mir und dem «Seeblick»-Team ist es ein grosses Bedürfnis, Ihnen allen unseren herzlichen Dank für die Lesetreue und die Solidarität mit dem «Seeblick» auszusprechen. Sie alle haben damit zum Erhalt der Wochenzeitung beigetragen. Ich darf mit Stolz sagen, der «Seeblick» ist nach wie vor ein echtes Solidaritätsprodukt und wird es hoffentlich auch bleiben. Ihnen allen wünsche ich geruhsame Weihnachtstage und auf ein solidarisches 2020.

Stefan Ströbele



Kinderweihnacht in Romanshorn

Letzten Sonntag, 15. Dezember, um 17 Uhr wurde es dunkel in der evangelischen Kirche. Der Kinderchor «Singvögel» eröffneten das Weihnachtsmusical «Schaf Lenny auf Schatzsuche», das die Kinder des Fritighüsli unter der Leitung von Vreni Arn und Käthi Schait auf die Bühne brachten. Gesanglich begleitet vom Kinderchor suchte das ausgebüxte Schaf Lenny mit seinen Freunden einen Schatz, den es trotz einiger Hindernisse im Stall beim neu geborenen Christuskind fand. Eingebettet in die Feier, die von Heiner Bär

geleitet wurde, bot sich der versammelten Kirchgemeinde ein besonderes Krippenspiel aus Sicht der Tiere und untermalt von den wunderbaren Stimmen des Kinderchors. Sollten einige der Kinder im Publikum Lust bekommen haben, sich dem Chor anzuschliessen oder beim Fritighüsli mitzumachen, können sie sich im Internet unter www.evangel-romanshorn.ch informieren oder sich direkt an Silvia Seipp (Leiterin Kinderchor) oder das Fritighüsli-Team wenden. Beide freuen sich jederzeit sehr über Zuwachs!

Holger Seipp

Wir gratulieren

Am Montag, 30. Dezember 2019, feiert **Mina Züst ihren 90. Geburtstag!**

Herzliche Gratulation und alles Gute für die Zukunft.

Stadtrat Romanshorn



Der «Seeblick» macht Ferien

Mit dieser Ausgabe verabschiedet sich der «Seeblick» in die Winterpause.

Die erste Ausgabe im neuen Jahr erscheint am Freitag, 10. Januar 2020.

Das «Seeblick»-Team wünscht allen Leserinnen und Lesern aus Salmsach und Romanshorn besinnliche, frohe Festtage und ein gutes 2020.

Koordinationsstelle «Seeblick»

Impressum

Herausgeber

Ströbele Kommunikation, Alleestrasse 35
8590 Romanshorn, Telefon 071 466 70 50

Amtliches Publikationsorgan von

- Stadt Romanshorn
- Gemeinde Salmsach
- Primarschulgemeinde Romanshorn
- Sekundarschulgemeinde Romanshorn-Salmsach

Erscheint jeden Freitag

Gratis in alle Romanshorner und Salm-sacher Haushaltungen. Jahresabonnement übrige Schweiz: Fr. 100.–.

Abo-Bestellungen und Mutationen

Ströbele Kommunikation, Alleestrasse 35
8590 Romanshorn, Telefon 071 466 70 50
inserate@stroebele.ch

Textbeiträge bis Dienstag, 8 Uhr

Koordinationsstelle Seeblick
c/o Ströbele Kommunikation, Telefon 071 466 40 56
beitraege@seeblick-romanshorn.ch

Inserate bis Montag, 14 Uhr

Ströbele Kommunikation, Telefon 071 466 70 50
inserate@stroebele.ch

Papier

Recycling, 100% Altpapier





Auf ein Wort

Seit rund 200 Tagen sind meine Kolleginnen und Kollegen des Romanshorer Stadtrats und ich nun im Amt. - Zeit, um über die Zeit nachzudenken. Romanshorn, unsere Hafensstadt, bietet wohl eine einzigartige Lebensqualität. Die präferierte Lage am See, die gepflegten Landschaften und Parks oder der wunderbare Romanshorer Wald bieten den Einwohnerinnen und Einwohnern viele qualitativ hochstehende Naherholungsgebiete.

Leider fehlen uns (noch) ein attraktiver Stadtkern und eine anziehend gestaltete Hafenspromenade. Dazuhin benötigen wir auch eine genügende Auswahl an gut assortierten Ladengeschäften sowie Gastronomie- und Hotellerieangebote. Diese Anliegen werden sicherlich eine zentrale Aufgabe des Stadtrates in der aktuellen Legislaturperiode sein.

Die inneren Werte der Stadt

Wenn wir es in absehbarer Zeit schaffen, auch diese Punkte anzugehen, wäre Romanshorn äusserlich wohl schon fast perfekt als Wohn- und Lebensraum. Aber wie sieht es mit den inneren Werten der Hafensstadt aus?

Stadtpäsident
Roger Martin



«Es ist Zeit, auf unsere schöne kleine Stadt wieder stolz zu sein. Zusammen gelingen uns nötige Entwicklungen.»



Bild: Reto Martin

Einst ein Pionierwerk: Das Romanshorer Hafenbecken in der herbstlichen Abendsonne.

Dieses Jahr durfte ich sehr viele positive und konstruktive Begegnungen erleben. Unsere Stadt ist voller Leute mit guten Absichten, die sich positiv, engagiert und konstruktiv für ein besseres Romanshorn einsetzen. Ihnen gilt mein grosser Respekt und Dank.

Positiv, bitte!

Hingegen neigt ein kleiner Teil der Bevölkerung bedauer-

licherweise dazu, permanent gegen etwas zu sein und so redliche Bemühungen der Stadt oder auch von Privaten grundsätzlich abzulehnen.

- Bitte verstehen Sie mich recht, es ist absolut in Ordnung, kritisch zu sein oder auch mal eine ablehnende Haltung zu haben. Die Frage ist nur, ob dies konstruktiv oder destruktiv geschieht. Ähnlich verhält es sich mit Leserbriefen. Glücklicherweise haben wir Meinungs- und Medienfreiheit und dürfen uns zu allem äussern. Ein grossartiges Privileg. Doch stimmt es mich nachdenklich, wenn Personen destruktive Leserbriefe schreiben, ohne vorher das Gespräch mit kritisierten Personen oder Organisationen gesucht zu haben. Dies alles schafft ein Klima des Verunmöglichen.

Pioniergeist ist wieder gefragt

Die Lehre aus der Geschichte von Romanshorn ist, dass durch Visionen und Investitionen einiger Pioniere aus dem verschlafenen Dorf eine blühende Stadt wurde. Der Artikel "Der Aufstieg eines kleinen Fischerdorfs" aus der Thurgauer Zeitung vom 2. November 2017 beschreibt dies treffend:

"Die verkehrstechnisch günstige Lage des Dorfes wurde erkannt und 1842 mit dem Bau des 11'500 Quadratmeter grossen, kantonalen Hafens begonnen. Die Romanshorer leisteten für den Bau des Hafendamms 3840 Tage Frondienst. Nun konnten Dampfschiffe aus Friedrichshafen und Lindau in Romanshorn anlegen. Auch wurden Strassen ins Hinterland erstellt. 1850 wurde das Hauptzollamt Romanshorn gegründet. Von 1853 bis 1856 entstand der Bodensee-Hafen. Der grösste am Bodensee."

Licht nicht unter Scheffel stellen

Heute backen wir wieder bescheidenere Brötchen – ja, vielleicht sogar zu kleine. Was können wir tun? Erstens **Pioniergeist** zeigen, den Mut zu haben, wieder etwas zu wagen. Zweitens gemeinsam **an eine Sache zu glauben**. Der Glaube kann bekanntlich Berge versetzen - oder aber Hafenbecken ausheben. Drittens ein gutes und kritisches **Miteinander**. Nur wenn wir gemeinsam arbeiten, gelingen Entwicklungen. Viertens ein gesunder **Stolz** auf unsere schöne kleine Stadt. Fünftens **Solidarität**. Besuchen Sie Romanshorer Anlässe, kaufen Sie wo immer möglich lokal ein oder geben Sie dem einheimischen Gewerbe durch einen Besuch wenigstens eine Chance. Wenn die vorhandenen Läden gut frequentiert sind, wird dies wieder neue Geschäfte anlocken.

Tun wir es gemeinsam. Und tun wir es jetzt.

Ihr



An seiner Sitzung vom 17. Dezember 2019 hat der Stadtrat unter anderem:

- die Eintragung der hoheitlichen Wappen und Logos der Stadt im elektronischen Verzeichnis der geschützten öffentlichen Zeichen verabschiedet;
- die Vereinbarung über den Regionalen Führungsstab des Bezirks Arbon beraten und genehmigt;
- die Anpassungen des Gebührenreglements für Dienstleistungen der Stadtverwaltung sowie für die Stützpunktfeuerwehr genehmigt;
- Kenntnis vom Aufsichtsbericht der Tagesstätte Oase genommen.

Jugendherberge Romanshorn sucht auf Saison 2020 neue Leitung

Die Stadt Romanshorn besetzt auf nächstes Jahr die Leitung ihrer Jugendherberge neu. Die Betreiberfamilie Isabelle und Adrian Koch übernimmt die Jugendherberge in Schaan-Vaduz FL.

"Die Zeit in Romanshorn war für uns enorm schön", so Isabelle Koch. "Die Stadt hat uns mit der 2014 anvertrauten Leitung eine Riesenchance gegeben und viel unternehmerischen Spielraum gelassen, dafür sind wir dankbar." Ihr und ihrem Mann Adrian sowie den beiden Kindern falle der Abschied nicht leicht. Allerdings biete sich ihnen mit der Übernahme der Jugendherberge Schaan-Vaduz eine einmalige Chance. "Das Haus wird neu gebaut, und wir haben die Möglichkeit, unsere Erfahrung, Wünsche und Erwartungen ganz von Anfang an einzubringen. Das ist eine Herausforderung, die wir packen wollen."

Dank für das grosse Engagement

Die Stadt Romanshorn, von der die Jugendherberge geführt wird, bedauert den Entscheid der Kochs, kann aber ihre Beweggründe nachvollziehen und bedankt sich für das hohe Engagement der Familie während sechs Saisons. Dank ihrem Einsatz listet der Schweizer Hotellerieverband seit 2018 den Betrieb in der Kategorie „Swiss Lodge“ und der Verband Schweizer Jugendherbergen als „Classic“-Mitglied.

1,7 Kilometer Parkwege saniert

Der Werkhof der Stadt Romanshorn hat kürzlich im Seepark vom Restaurant Panem bis zum Seebad alle Wege saniert. Spaziergängerinnen und



Bild: Christian Brönimann

Gute Aussichten für Joggerinnen und Spaziergänger: Sanierte Wege im Seepark.

Jogger dürfen sich über saubere und ebene Spazierwege freuen.

"Der Zeitpunkt für die Sanierung war genau richtig", erläutert Christian Brönimann. Der Obergärtner des Werkhofs zeichnete für die Arbeiten an den 1'700 Meter langen Wegen durch den Seepark verantwortlich. "Die Stadt wurde darum aktiv, weil sich bei Regen grosse Wasserlachen bildeten, die liegen blieben. Zudem wurden die Wege matschig und schmutzig", sagt er. Nun sind die Wege neu eingekiest, in zwei Durchgängen planiert, verdichtet und gewalzt.

6'500 Quadratmeter instand gestellt

Insgesamt stellt der Werkhof so fast 6'500 Quadratmeter Wege instand. Im Zug der Arbeiten wurden auch starke Unebenheiten beseitigt. "Hätten wir die Sanierung erst später durchgeführt, wäre die Gefahr einer Verschlechterung bestanden, was die Stadt den Benutzerinnen und Benutzern der Wege nicht zumuten wollten", so Brönimann. So kommen diese nun auch bei Regenfällen in den Genuss von trittsicheren und sauberen Wegen. Nach einer Ruhephase, in der sich die Wege senken können, werde zudem noch Splitt gestreut.

Öffnungszeiten über die Festtage

Die Büros der Stadtverwaltung Romanshorn sind ab Dienstag, 24. Dezember 2019, 12.00 Uhr, bis am Montag, 6. Januar 2020, 8.00 Uhr, geschlossen. Für Todesfallmeldungen in der Zeit zwischen dem 24. Dezember 2019 und 5. Januar 2020 ist ein Pikett-Dienst organisiert. Unter 071 463 13 70 erhalten Sie weitere Informationen. Reservierte SBB-Tageskarten für den gesamten Zeitraum sind

bis spätestens Dienstag, 24. Dezember 2019, um 12.00 Uhr am Schalter der Stadtverwaltung an der Bahnhofstrasse 19 abzuholen. Für reservierte Tageskarten ab 6. Januar 2020 wird die Reservationsdauer angepasst. Sie können bis am Freitag, 10. Januar 2020, um 16.00 Uhr abgeholt werden.

Die Entsorgungsstelle beim Werkhof ist am 24. und am 31. Dezember 2019 geschlossen, bleibt aber die übrigen Werktage zu den gewohnten Betriebszeiten geöffnet.

Wenn es einen Notpass braucht...

Schweizerische Notpässe für Reisen ins Ausland können bei der Notpassstelle im Airside-Center des Flughafens Kloten, Terminal 2, Abflug, mittlere Ebene, Telefonnummer 044 655 57 65, von 05.45 bis 21.30 Uhr beantragt werden.

Mitteilungen Einwohneramt

Geburten

14. November 2019 in St. Gallen

- Sjlja Sonja Klarer, Tochter des Stefan Klarer und der Nadine Klarer

20. November 2019 in Kreuzlingen

- Mina Akin, Tochter des Selim Akin und der Aysun Akin

Todesfälle

6. Dezember 2019 in Münsterlingen

- Keel Irmgard, geb. 29.10.1934

6. Dezember 2019 in Münsterlingen

- Friedli Reinhold, geb. 26.03.1935

12. Dezember 2019 in Romanshorn

- Zürcher Nelly, geb. 12.07.1925

13. Dezember 2019 in Egnach

- Nüssli Renata, geb. 03.08.1951



Neujahrskonzert mit Naqsh Duo

klangreich freut sich, mit dem Naqsh Duo die Tradition der aussergewöhnlichen Neujahrskonzerte am Mittwoch, 1. Januar 2020, 17 Uhr, in der Alten Kirche weiterzuführen. Die Gitarristin Golfam Khayam und die Klarinettestistin Mona Matbou Riahi entführen in eine faszinierende Klangwelt, die überraschende Brücken schlägt zwischen der persischen Musiktradition und der zeitgenössischen europäischen Musik. Beide Musikerinnen sind im Iran aufgewachsen.

Zusammen entwickelten sie eine Klangsprache, in der Improvisation und Komposition, westliche und persische Rhythmen wie auch traditionelle Verzierungskunst und erweiterte Spieltechniken auf eine einzigartige Weise verschmelzen.

Es wird Eintritt erhoben, GLM & Studenten reduziert, bis 18 Jahre gratis. Infos und Reservation auf www.klangreich.ch.

Christian Brühwiler



BAUGESUCHE

Bauherrschaft/Grundeigentümer

Rinco Ultrasonics AG, Industriestrasse 4, 8590 Romanshorn

Bauvorhaben

2 Leuchtschriften

Bauparzelle

Industriestrasse 4, Parzelle Nr. 2417, Zone I

Bauherrschaft

Koch Altenrhein AG, Im Ifang 4, 9423 Altenrhein

Grundeigentümer

Moto-Center WEST AG, Zürcherstrasse 499, 9015 St. Gallen

Bauvorhaben

Einbau Self Storage Lagerboxen in Obergeschoss bestehender Halle

Bauparzelle

Kreuzlingerstrasse 77a, Parzelle Nr. 1280, Zone I

Bauherrschaft/Grundeigentümer

Stoller Urs, Aach 380, 8590 Romanshorn

Bauvorhaben

Abbruch Wohnhaus, Garage und Bienenhaus, Neubau Mehrfamilienhaus mit Tiefgarage

Bauparzelle

Aach 382, Parzelle Nr. 1565, Zone Wz, Wa, Ls

Planaufgabe

vom 20. Dezember 2019 bis 8. Januar 2020
Bauverwaltung, Bahnhofstrasse 13, 8590 Romanshorn

Einsprachen

Einsprachen sind während der Auflagefrist schriftlich und begründet beim Stadtrat, Bahnhofstrasse 19, 8590 Romanshorn, einzureichen.



Ablesung Dezember 2019/ Januar 2020

Unsere Ableser werden ab Ende Dezember 2019 die Zählerstände der Energiezähler und der Wasseruhren für das 2. Halbjahr 2019 in Romanshorn und Salmsach ablesen.

Für Fragen stehen wir Ihnen unter 071 466 70 70 gerne zur Verfügung.

Freundliche Grüsse
Genossenschaft EW Romanshorn



ALTPAPIERSAMMLUNG

Die nächste Papiersammlung findet am **11. Januar 2020** statt und wird vom SC Schwimmclub Romanshorn durchgeführt.

Bei liegendebliebenen Bündeln Altpapier und Karton sowie für allfällige Rückfragen an den Verein melden Sie sich bitte unter der folgenden Telefonnummer: 079 234 23 13.



VERSCHIEBUNG KEHRRICHTABFUHR WEIHNACHTEN UND NEUJAHR

Die Kehrichtabfuhr im Gebiet Romanshorn Süd fällt am Donnerstag, 26. Dezember 2019 und am 2. Januar 2020, aus. Die Abfuhrtour **wird auf Freitag, 27. Dezember 2019 und Freitag, 3. Januar 2020 verschoben.**

Wir bitten Sie, den Abfall wie immer erst am Tag der Abfuhr bis 7.00 Uhr bereitzustellen. Herzlichen Dank.

Romanshorn, 20. Dezember 2019
Stadt Romanshorn,
Betriebe Bau und Verkehr



Aus dem Gemeinderat

Anlässlich der letzten Gemeinderatssitzung wurde unter anderem Folgendes behandelt:

- Beim Fussweg, der die Schulstrasse mit Säntisstrasse verbindet, soll neu eine Lampe für eine zweckmässige Beleuchtung sorgen.
- Wie aus der Presse zu entnehmen war, gibt es im Jahr 2020 keine generelle Lohnerhöhung für die Staatsangestellten. Die Besoldung verändert sich daher bei allen Angestellten nicht.
- Aufgrund der andauernden Arbeitsüberlastung und Überzeiten der Fürsorgerin wurde ihr Stellenpensum um 10 % auf neu 70 Stellenprozente ab 1. Januar 2020 erhöht. Neben dem Sozialamt sowie der Alimentenbevorschussung ist diese Stelle auch für das Krankenkassen-Case-Management verantwortlich.
- Der Gemeinderat stimmt bereits frühzeitig der Weiterführung des Pumptrack-Ibisses für das Jahr 2020 durch Müzeyyen Ulas zu.
- Die Neuerungen bezüglich Entscheidungen des Regionalen Führungsstabes wurden behandelt.
- Eine Projektgruppe bestehend aus der Hafenkommision mit Gemeindepräsident Martin Haas und Hampi Niederer wird sich um den Hafenausbau kümmern. Sie wird dabei von einem fachkundigen Planer unterstützt.

Gemeinderatskanzlei Salmsach

Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung

Ab Montag, 23. Dezember 2019, bleibt die Gemeindeverwaltung geschlossen. Gerne ist das Verwaltungsteam ab Montag, 6. Januar 2020, vormittags, wieder wie gewohnt für Sie da.

Bei Todesfällen ist ein Pikettdienst eingerichtet. Bitte wenden Sie sich an die Gebrüder Rüege, Telefon 071 463 13 70.

Das Verwaltungs- und Werkhofteam wünscht Ihnen eine besinnliche Weihnachtszeit und einen guten «Rutsch» ins neue Jahr.

Änderung Kehrichtsammeltag aufgrund Feiertage

Bitte beachten Sie, dass die **Kehrichtabfuhr** vom Stephanstag, 26. Dezember 2019, **auf Freitag, 27. Dezember 2019, verschoben** wird. Die Kehrichtabfuhr vom 2. Januar 2020 wird **auf Freitag, 3. Januar 2020, verlegt**.

Wir danken für Ihre Kenntnisnahme.

Werkhof Salmsach

Kostenlose Christbaum-Entsorgung

Dieses Mal findet der jährliche Christbaum-



sammeltag am **Dienstag, 7. Januar 2020, ab 8 Uhr**, statt. Bitte entfernen Sie den Christbaumschmuck (inkl. Lametta) und legen Sie die Tannenbäume bei Ihrer Kehrichtsammelstelle bereit.

Werkhof Salmsach

Winterdienst

Bitte parkieren Sie die Autos über die Wintermonate so, dass die Strassen und Trottoirs ungehindert mit dem Pfadschleichen geräumt werden können.

Mehraufwendungen, die auf falsches Parkieren zurückzuführen sind, werden verrechnet. Für allfällige Beschädigungen an den Fahrzeugen sind «Falschparkierer» selbst haftbar.

Werkhof Salmsach

Informationen Bauverwaltung

Baugesuch

Es ist folgendes Baugesuch eingegangen: Planaufgabe 20.12.2019 bis 08.01.2020

- Umbau Wohnung im Erdgeschoss, Parzelle 239, Kirchstrasse 10, Gabriela Hungerbühler

Berechtigte Einsprachen sind während der Auflagefrist schriftlich und begründet bei der Bauverwaltung Salmsach, Arbonerstrasse 8, 8599 Salmsach, einzureichen.

Baubewilligung

Nach ordentlicher, ortsüblicher Auflage und Bewilligung der kantonalen Stellen wurde folgendes Baugesuch bewilligt:

- Doppel- und Einzelgarage und überdeckter Sitzplatz, Parzelle 185, Schulstr. 20, Helene und Adrian Keller

Bauverwaltung Salmsach

Aktuelle Zivilstandsnachrichten

Geburten

- am 09.11.2019 in St. Gallen SG, Wüst Adam, Sohn des Wüst Luca und der Kremerová Wüst Kristina
- am 13.11.2019 in Münsterlingen TG, Memeti Luan, Sohn des Memeti Mentor und der Memeti Kimete
- am 13.11.2019 in Münsterlingen TG, Memeti Leon, Sohn des Memeti Mentor und der Memeti Kimete
- am 24.11.2019 in St. Gallen, Isler Eylo, Sohn des Isler Simon und der Isler Leandra
- am 24.11.2019 in St. Gallen, Isler Elin, Tochter des Isler Simon und der Isler Leandra



Adventsfenster 2019 an der Primarschule Salmsach

In der letzten Woche tauchten die Kinder und Lehrpersonen der Primarschule in die Vorweihnachtszeit ein. Am Bastelmorgen gab es einiges zu tun, denn jede Klasse, vom Kindergarten bis zur Mittelstufe, war eingeladen, ein Adventsfenster zu dekorieren. So werkten über 100 Schülerinnen und Schüler, zahlreiche Lehrpersonen und Elternteile an ihren Weihnachtsdekorationen und machten ab und an eine Pause zum Nüsseknacken und Mandarinschälen. Es war ein wunderbar gemütlicher Einstieg in die Adventszeit.

Die Tage bis zur Eröffnung des Adventsfensters am 5. Dezember vergingen im Nu und waren geprägt vom Proben der Weihnachtslieder und der Vorfreude auf unseren Adventsanlass.

Schliesslich trafen am Donnerstagabend alle Gäste vor dem dunklen Schulhaus ein. Umringt von Lichtern, Fackeln und Weihnachtsmusik erwarteten sie die Kinder. Sechs Lieder und sechs beleuchtete Fenster später erstrahlte das Schulhaus in neuem Licht. Die Anwesenden hatten nun Zeit, sich dem gemütlichen Teil des Abends zu widmen – Wünsche zu schreiben und diese im Feuer zu verbrennen, Punsch zu trinken, das Fenster zu bestaunen und zusammen zu sein.

Die Primarschule bedankt sich herzlich für die tolle Unterstützung der Eltern beim Bastelmorgen, für die zahlreichen positiven Rückmeldungen zum Adventsfenster und für die gelungene Zusammenarbeit während des letzten Jahres!

Wir, Lehrpersonen und Schulleitung, wünschen Ihnen entspannte und fröhliche Weihnachtsferien.

*Nicht
vergessen!*

Verpassen Sie keinen Event mehr.
Ob ein tolles Konzert, ein spannendes Theaterstück oder
eine kulinarische Reise in die Gastronomiestätten von
Romanshorn und Salmsach.

**Erlebnisleiter
Januar 2020**



MITTWOCH, 1.

- » 10.15 Uhr, Eucharistiefeier zum Jahresbeginn, kath. Kirche, kath. Pfarrei
- » 17.00–18.30 Uhr, «Naqsh Duo: Narrante», Alte Kirche, klangreich

DONNERSTAG, 2.

- » 20.00 Uhr, DIANPAWA – Der SingleTreff um die 50, Restaurant Panem, Dianpawa

SAMSTAG, 4.

- » 17.00 Uhr, Neujahrsapéro, Gemeinde Salmsach
- » 17.30 Uhr, Eishockey 1. Liga: PIKES vs. Argovia Stars, EZO, PIKES EHC Oberthurgau 1965
- » 17.30 Uhr, Gottesdienst mit den Sternsängern, kath. Kirche, kath. Pfarrei

DIENSTAG, 7.

- » 8.00 Uhr, kostenlose Christbaum-Entsorgung, Gemeinde Salmsach
- » 12.15 Uhr, Mittagstisch für alle, kath. Pfarreiheim, kath. Pfarrei

MITTWOCH, 8.

- » 8.30 Uhr, FG-Messe, Alte Kirche, kath. Pfarrei
- » 20.00 Uhr, Eishockey 1. Liga: PIKES vs. Red Lions Reinach, EZO, PIKES EHC Oberthurgau 1965

DONNERSTAG, 9.

- » 14.00 Uhr, Spielnachmittag, Churfirstensaal Rest. Brüggl, Klub der Älteren
- » 14.30–16.00 Uhr, Spielen macht schlau, Ludothek

SAMSTAG, 11.

- » Jass-Turnier des Postsportvereins Romanshorn
- » 10.00–12.00 Uhr, Eltern-Kind-Café – Spielvormittag, Ludothek

- » 20.30–23.30 Uhr, Jürgen Waidele & Friends, Restaurant Panem, Panem's Friday Night Music

SONNTAG, 12.

- » 10.15 Uhr, FaGoDi zur Taufe des Herrn, kath. Kirche, kath. Pfarrei
- » 15.00–17.00 Uhr, Spiel und Sport in der Reckholderturnhalle, Ludothek
- » 19.30 Uhr, Taizé-Gebet, Alte Kirche, kath. Pfarrei

DONNERSTAG, 16.

- » 14.30–16.00 Uhr, Spielen macht schlau, Ludothek

SAMSTAG, 18.

- » 15.00 Uhr, 113. Hauptversammlung KAB, kath. Pfarreiheim, KAB

SONNTAG, 19.

- » 15.00–17.00 Uhr, Spiel und Sport in der Reckholderturnhalle, Handballclub
- » 17.00 Uhr, Winterkonzert, Aula Rebsamen, Musikschule Romanshorn
- » 17.00–18.30 Uhr, Chicuelo & Mezquida, Alte Kirche, klangreich

DIENSTAG, 21.

- » 12.15 Uhr, Mittagstisch für alle, kath. Pfarreiheim, kath. Pfarrei
- » 20.00 Uhr, Romanshorer erzählen, Gemeindebibliothek

MITTWOCH, 22.

- » 14.00–16.00 Uhr, Eltern-Kind-Café – on tour, alte Turnhalle, Ludothek

DONNERSTAG, 23.

- » 14.00–17.30 Uhr, Vortrag der Polizei für Senio-

ren, Churfirstensaal, Rest. Brüggl, Klub der Älteren

- » 14.30–16.00 Uhr, Spielen macht schlau, Ludothek

FREITAG, 24.

- » 20.30–23.00 Uhr, Blizz Rhythmia, Restaurant Panem, Panem's Friday Night Music

SAMSTAG, 25.

- » 19.00 Uhr, The Gregorian Voices, evang. Kirche Romanshorn, Muhsik Agentur Ltd & Co. KG

SONNTAG, 26.

- » Lake Constance Football, Strassenfussball, Infos auf Instagram (@lakeconstancefootball) oder 076 372 64 64

BIBLIOTHEK ROMANSHORN

Dienstag, Mittwoch	14.00–18.00 Uhr
Freitag	09.00–11.00 Uhr 14.00–18.00 Uhr
Samstag	09.00–12.00 Uhr

LUDOTHEK, ALLEESTRASSE 43

Dienstag:	15.30–17.30 Uhr
Freitag:	15.30–17.30 Uhr
Samstag:	10.00–12.00 Uhr
Während der Schulferien samstags von 10.00–12.00 Uhr	

OPEN DAYS, AUTOBAU ERLEBNISWELT, AUTOBAU™ AG

Sonntags	10.00–17.00 Uhr
----------	-----------------



Weihnachten & Silvester im Seerestaurant

Seerestaurant-Hits für die Winterzeit 2020 und dazu Weihnachts- und Silvester-Menü verwöhnen die Sinne.

Im Januar haben wir ein Spezial-Angebot: Jeden Mittwoch- und Freitagabend gibts einen Spezial-Preis für unsere Pizzas: alle Pizzas, Spaghetti und Penne nach Wahl für nur 12.– Franken!

Wir haben eine neue Speisekarte für 2020.

Weihnachtsmenü

1. Gang: Kürbiscremesuppe mit Trüffelöl und geröstetem Brot **oder** Bukett Wintersalat mit hausgemachtem Dressing.

2. Gang: Lammkeule im Ofen gebacken an eigener Sauce mit Kartoffelpüree und Gemüse oder Schweinefilet-Medaillons im Speckmantel an Kräutertjus servieren wir Ihnen gerne mit hausgemachten Spätzli und Broccoli **oder** gebratene Entenbrustfilets mit Foie gras auf Calvados-Sauce mit Butternudeln und Gemüse **oder** Fisch Zanderfilet gebraten auf Grünkohl-Mousse mit Rieslingsauce und konfierten Cherrytomaten, serviert mit Risotto und Spinat

3. Gang: Auswahl erlesener Rohmilchkäse oder Schoggi-Bombe.

Das Seerestaurant ist in einen **Lichtersee aus Kerzen** getaucht, ein Küchenteam bereit für **kulinarische Höhenflüge** und ein **Weinkeller prall gefüllt** mit exquisiten Spitzenweinen – verbringen Sie die letzten Stunden des alten Jahres bei uns und **be-grüssen Sie mit uns das neue Jahr!**

Silvestermenü

Apéro für jeden Gast *** vegane Kürbissuppe mit Kokosmilch **oder** gemischten Salat mit Hausdressing, Lachs-Garnelen-Ceviche mit Avocado-Salat.

Hauptgang: Rindfilet am Stück (160 g) gebraten mit Granatapfelsauce, serviert mit einer Rotweinsauce, sautierten Pilzen, Rösti und einem Gemüsebouquet **oder** Schweins-Medaillons im Speckmantel an Preiselbeer-Rahmsauce mit grünen Bohnen im Speckmantel, Blumenkohl und Bandnudeln **oder** Zander auf Grünkohl mit Riesling-Butter-Sauce, konfierten Cherrytomaten dazu Butterkartoffeln und Spinat. **Dessert:** Auswahl erlesener Rohmilchkäse, Schoggi-Bombe.

Seerestaurant Romanshorn

Hafenstrasse 48 | 8590 Romanshorn
T 071 455 11 11 | info-seerestaurant.ch
www.seerestaurant-romanshorn.ch



Restaurant Panem – der kulinarische und kulturelle Treffpunkt in Romanshorn

Im Restaurant Panem sind Sie herzlich eingeladen, mit allen Sinnen zu geniessen. Unser Küchenteam freut sich darauf, Sie mit wechselnden Spezialitäten, kombiniert mit einer Prise anspruchsvoller Panem-Küche, zu überraschen und zu begeistern. Serviert mit Freude und mit dem persönlichen Service, der zum Wohlfühlen unerlässlich ist. Die Speisekarte verspricht den besonderen, exquisiten Gaumenschmaus. Lassen Sie sich auf der Website ein wenig entführen in unsere Welt, in der wir Sie bald gerne ganz persönlich begrüssen möchten. Auch mit unseren besonderen Musikveranstaltungen versprechen wir Ihnen ein besonderes und stimmungsvolles Ambiente. Das Restaurant ist ein Treffpunkt, um die Menschen zu verbinden durch Förderung von Begegnungen und Kommunikation. Ein Treffpunkt, um neue Menschen kennenzulernen, gute Gespräche zu führen und gesellige Momente zu verbringen. Das Panem ist und bleibt der kulinarische und kulturelle Treffpunkt in Romanshorn.

Samstag, 11. Januar: Jürgen Waidele & Friends

Als Auftakt ins neue Jahr und ausnahmsweise an einem Samstag präsentiert uns der Verein Panem's Friday Night Music den Konstanzer Jürgen Waidele mit seiner Band. Jürgen Waidele & Friends nehmen die Zuhörer mit auf eine Reise durch Jazz-, Soul- und Poplandschaften. Lassen Sie sich verzaubern.

Montag, 20. Januar: Griechischer Abend

Unter der Motto «Panem Multikulti» organisieren wir einen griechischen Abend mit George Kouvatsis von der Band Just Two und dem griechischen Musikstar Stavros Chatzispirou. Denn zu einem griechischen Abend gehört natürlich echte griechische Live-Musik.

Geniessen Sie das Flair und das Essen Griechenlands in einem der besten Restaurants in Romanshorn. Der Eintritt ist frei.

Freitag, 24. Januar: Blizz Rhythmia

Funk, Jazz-Fusion und Blues mit viel Groove: Ihre Instrumentalmusik besticht durch eine grosse Experimentier- und Spielfreude sowie solistische Einlagen. Sie trägt aber auch das Feuer von Funkend Latingrooves oder die Wärme des Souls in sich. Die Bandmitglieder setzen sich keine stilistischen Grenzen und so haben auch Kompositionen mit ungeraden Metren Einzug ins Repertoire gefunden.

Veranstaltung News

Kommende Events im Restaurant Panem:

Samstag, 11. Januar

Panem's Friday Night Music
Jürgen Waidele & Friends

Montag, 20. Januar

Griechischer Musikabend
George Kouvatsis und Stavros Chatzispirou

Freitag, 24. Januar

Panem's Friday Night Music
Blizz Rhythmia

Öffnungszeiten Weihnachten/Neujahr

24. Dezember	09.00 bis 17.00 Uhr
25. Dezember	09.00 bis 20.30 Uhr
26. Dezember	09.00 bis 20.30 Uhr
31. Dezember	09.00 bis 17.00 Uhr

Menüs und Weitere Informationen finden Sie unter

www.panem.ch oder auf www.facebook.com/restaurantpanem. **Wir freuen uns auf Sie!**

Öffnungszeiten

Mo–Sa	09.00 bis 23.00 Uhr
So	09.00 bis 20.30 Uhr

Warme Küche

Mo–Sa	11.30–14.00 und 18.00–21.30 Uhr
So	11.30–20.00 Uhr durchgehend

Restaurant Panem

Hafenstrasse 62 | 8590 Romanshorn | T 071 530 30 30 | www.panem.ch | info@panem.ch





GASTRO | Neukirch-E.



Pizzeria Rossini verwöhnt mit italienischen Spezialitäten

Im **Ristorante Rossini** (ehemals Traube) an der Amriswilerstrasse 3 in Neukirch-Egnach bietet der **grosse Saal bis zu 100 Personen Platz** für **Familien-Feste, Geburtstage, Firmenanlässe**. Die Räume sind neu, und den Besuchern bietet sich eine sehr gepflegte Ambiance. Im Ristorante Rossini erwarten die Gäste köstliche Kreationen in hoher Qualität.



Frische und regionale Zutaten bürgen für höchsten Genuss. Das Rossini-Team verwöhnt Sie mit **südländischer Gastfreundschaft, feinen italienischen Spezialitäten** und herrlich frischen Desserts. Nehmen Sie Platz in der gemütlichen Gaststube und lassen Sie sich von der Rossini-Italianità verzaubern.

Diverse Steinofen-Pizzas und Mittagmenüs werden angeboten. Ein Blick auf die Menükarte lohnt sich!



Geniessen Sie die Speisen in gewohnter Qualität. Ob Znüni, Zmittag, Zvieri oder Znacht: Das Ristorante Rossini verwöhnt Sie den ganzen Tag.

Öffnungszeiten:

Di bis Fr 08.00 bis 22.30 Uhr
Sa und So 10.00 bis 22.30 Uhr
Montag Ruhetag

Das Rossini-Team freut sich, Sie bald im Ristorante verwöhnen zu dürfen.

Ristorante Rossini

Amriswilerstrasse 3, Neukirch-Egnach
Tel. 071 470 05 05, pizzeria-rossini.ch

ERLEBNIS | Romanshorn



Museum am Hafen

Freuen Sie sich auf etwas Besonderes



Herzliche Einladung zur Eröffnung
Sonntag, 9. Februar 2020, 11 Uhr
Gast: Lotti Happle, Schauspielerin



Kino erleben

Kommen Sie mit auf eine vergnügliche Zeitreise. Erinnerungen werden wach: An Stars und Filme, an Flirts und Heimlichkeiten, an Tränen und Träume.

Eine Zeitreise

Die Anfänge des Lichtspieltheaters sind ebenso faszinierend wie die spektakulären neuen Techniken. Das Kino erlebte Höhenflüge und Krisen. Engagierte Menschen und der Zeitgeist prägen die Kinokultur bis heute.

Für Jung und Alt

Zum Schauen, Staunen und Mitmachen. Sonntags jeweils von 14.00 bis 17.00 Uhr.

Zusätzliche Veranstaltungen

Filme und Gespräche mit interessanten Gästen im Museum am Hafen und im Kino Roxy.

Mitmach-Aktion

Samstag 15.2.20, 16.00 Uhr: «Das bewegt sich ja!» Bau eines Scheibkinos. Weitere Mitmach-Aktionen folgen. **Detailangaben** in der Tagespresse und online.

Die Welt im Kino

Ein Gemeinschaftsprojekt von **Museum am Hafen**
www.museumromanshorn.ch

Roxy – das nächste Kino

www.kino-roxy.ch

Museum am Hafen

Altes Zollhaus Romanshorn, Hafenstrasse 31
www.museumromanshorn.ch

GASTRO | Steinebrunn



Gastwirtschaft «Zum Dornhof»

Liebe Gäste und Freunde vom Dornhof Dank euch geht für uns ein erfolgreiches Jahr zu Ende, wir möchten uns an dieser Stelle ganz herzlich für eure Besuche im Dornhof bedanken. In diesem Jahr konnten wir vieles an unserer Infrastruktur verbessern, das vor allem für uns zum Arbeiten sehr hilfreich ist; nächstes Jahr planen wir auch für euch einige Verbesserungen – vor allem im sanitären Bereich.

Wir freuen uns auf euch im 2020 und wünschen allen schöne Festtage und alles Gute für das neue Jahr.



Gaststube und Geschenkladen

Besuchen Sie unsere festlich dekorierte Gaststube, es ist ein Erlebnis! In unserem Geschenkladen finden Sie auch in letzter Minute noch ein passendes Geschenk.

Geschenkgutschein

Sie haben noch kein passendes Geschenk? Mit einem Geschenkgutschein vom Dornhof liegen Sie immer richtig.

Dornhof-Kalender

23.–26. Dez.	Restaurant geschlossen
27. – 30. Dez.	Offen 11.30–23 Uhr
31. Dez.	Silvester ausgebucht!
1.–3. Jan.	Restaurant geschlossen
29. Feb.–6. März	Betriebsferien

Öffnungszeiten bis 31. März 2020

Montag und Dienstag geschlossen
Mittwoch bis Samstag 11.30–23 Uhr
Sonntag 10–23 Uhr

Gastwirtschaft Zum Dornhof

Brigitte und Thomas Ammon
Unterdorf 18 | 9314 Steinebrunn
T 079 791 66 44
www.dornhof-tg.ch | info@dornhof-tg.ch



© Zeppelin Museum, Fotograf: Michael Fischer

Ab ins Museum!

Kultur- und Luftfahrtbegeisterte sind im Januar im **Zeppelin-Museum** genau richtig. **Noch bis 3. Mai 2020** widmet sich dort die **Sonderausstellung «Vernetzung der Welt»** den Pionierfahrten und dem **Luftverkehr über den Atlantik**. Die Geschichte der Atlantiküberquerung durch die Luft ist auch die Geschichte der Beschleunigung des Verkehrs, der Vernetzung, der Kommunikation und des kulturellen und wirtschaftlichen Austauschs.

Die **zweite Sonderausstellung des Zeppelin-Museums** «Wege in die Abstraktion – Marta Hoepffner und Willi Baumeister» stellt bis 19. April über 50 Werke von Marta Hoepffner über 20 Gemälden ihres Lehrers Willi Baumeister gegenüber. Nähere Informationen zum Programm im Zeppelin-Museum gibt es unter www.zeppelin-museum.de im Internet.

Wer sehnsüchtig die **nächste Motorrad-Saison erwartet, ist im Januar** ebenfalls in Friedrichshafen richtig: Vom **24. bis 26. Januar 2020** findet wieder die **internationale Motorradmesse «Motorradwelt Bodensee»** statt – der Messeevent für alle Motorradfahrer und solche, die es werden wollen. Neben spektakulären Shows und tollem Rahmenprogramm kann man die neuen Modelle der kommenden Saison bewundern.



© Stadt Friedrichshafen, Fotograf: Stefan Trautmann

Stadtmarketing Friedrichshafen GmbH

Karlstrasse 17 | D-88045 Friedrichshafen

T 0049 7541 970 78 10

www.stadtmarketing-fn.de



Aktuell: Silvester feiern

Feiern Sie den Jahreswechsel mit uns auf oder am Bodensee. Ob festlich gediegen oder eher ausgelassen – unsere unterschiedlichen Silvesterschiffe garantieren gute Stimmung und Geselligkeit für jeden Geschmack. Als Höhepunkt treffen sich alle Schiffe um Mitternacht zum grossen Neujahrsfeuerwerk auf dem See.

Wir freuen uns über Ihre Reservation!

MS Sântis mit einem Gala-Menü

Preise

Erwachsene	à CHF 190.00
Kinder (6–11 Jahre)	à CHF 100.00
Kinder unter 6 Jahren	kostenlos

Fahrplan

Einstieg ab	19.00 Uhr
Romanshorn ab	19.40 Uhr
Romanshorn an	01.15 Uhr

Tip: Fondue/Raclette-Fahrten

Das Fondue/Raclette-Schiff verkehrt ab Romanshorn, Kreuzlingen oder Rorschach. Ein gemischter Salat gefolgt von Appenzeller Käsefondue, Fondue Chinoise oder Raclette machen den Abend zum Genuss. Das Käsefondue, Raclette und Fondue Chinoise servieren wir Ihnen gerne à discrétion.

Das Fondue/Raclette-Schiff ist auch bei Vereinsabenden und Mitarbeiterfeiern sehr beliebt.

Fahrplan ab Romanshorn

Romanshorn ab	19.15 Uhr
Romanshorn an	22.15 Uhr

Preise Schifffahrt inkl. Essen

Fondue Chinoise	à CHF 79.00
Käsefondue oder Raclette	à CHF 69.00

Alle Daten finden Sie online unter bodenseeschiffe.ch



«Füreinander besorgt sein»

Aufrüttelnde und berührende Bilder, die Gefühle transportieren: Samir, der Regisseur des Films «Baghdad in my shadow», erzählte im Kino Roxy über seine Beweggründe und Vordergründiges.

Vor zehn Jahren hat er begonnen, die Geschichte mit ihren verschiedenen Strängen und Zeitebenen zu entwickeln – und damals gab es noch keine Flüchtlingsströme. Drei Themen habe er im Film aufgegriffen, den Umgang mit der Religion, mit Homosexualität und die Befreiung der Frau: «Einzelne Stellen im Film sind auch eine Hommage an jene Menschen, die wegen der Diktatur ins Exil gegangen sind. Auch ich konnte in der Diaspora einfacher arbeiten und meine Filme herstellen.» Samir ist in Bagdad geboren und in der Schweiz aufgewachsen. Auch seine Einbürgerung sei mehrmals abgelehnt worden.

Nicht einfach

In der Geschichte der Architektin Amal, dem Dichter Taufiq, dem IT-Spezialisten Muhanad, Naseer und Scheich Yassin spielt Ambivalenz eine wichtige Rolle, in den aufgegriffenen Themen und in den dargestellten Personen, sagte Samir: «Ich glaube, dass



Samir (l.) im Gespräch mit Matthias Loretan.

Foto: Markus Bösch

das ein universelles Problem des Menschen ist, sich mit dem eigenen Schatten, den persönlichen Geheimnissen auseinanderzusetzen. Gleichwohl will ich aufzeigen, dass es ein urmenschliches Bedürfnis ist, füreinander besorgt zu sein. In der Familie, innerhalb der Menschen, die füreinander zur Familie werden können. Wie zum Beispiel im dargestellten Treffpunkt und Cafe Abu Nawas.» Und so wie es keine einfachen Erklärungen

für die (religiöse) Radikalisierung gibt, so zwiespältig sind die derzeitigen Diskussionen über die Migration – im Film sind die Migranten durchaus besser integriert, als es zuweilen Einheimische wahrhaben wollen. Er habe viele positive Reaktionen aus dem Irak erhalten, jetzt sei sein Film auch am arabischen Filmfestival in Ägypten gezeigt worden – nachdem er eine umstrittene Sequenz entfernt habe.

Markus Bösch

Der grüne Guggel darf weiter krähen

Der Umweltbeauftragte der Katholischen Kirchgemeinde Romanshorn, Daniel Anthenien, durfte am 3. Adventssonntag von Vroni Peterhans, Präsidentin der oeku Kirche und Umwelt, das erneuerte Zertifikat im kirchlichen Umweltmanagement Grüner Guggel entgegennehmen. Sie würdigte das Engagement des Umweltteams, das für die Schweiz Pionierarbeit geleistet habe.

Seit dem Start 2015 sind über 20 Kirchgemeinden zertifiziert, die meisten im Thurgau, und weitere 20 auf dem Weg. Obwohl der Grüne Guggel die ISO-Norm 14001 und Emas III erfülle, sei er kein bloss technisches Label. Er gründe in einer lebensfreundlichen Spiritualität und gebe Impulse für alle Bereiche, wie die Mitglieder des Umweltteams bestätigten. Erreicht wurde viel: Grösseres wie Solaranlage, Regenwassertank, Mauerseglerkästen, Energiesparmassnahmen und auch unzählige kleinere Verbesserungen wie Entsorgungskonzept, Kompost, Förderung



der Biodiversität, fair und umweltfreundlich einkaufen, liturgische und bildende Anlässe. Dabei werde das Team sehr von der Pfarrei unterstützt. Gedankt wurde auch der Katholischen Landeskirche Thurgau für die ideelle und finanzielle Förderung. Man müsse warten können, wenn es Wachsen, Reifen und Leben betreffe. Immer mehr Tempo und

Ertrag zerstörten Lebensgrundlagen. Nicht länger warten können aber jene, wo die Not erdrückend werde. Das gelte heute auch für die bedrohte Schöpfung, und der Grüne Guggel sei eine ausgezeichnete Gelegenheit, sich für die Schöpfung, Fairness und ein gutes Klima einzusetzen.

Gaby Zimmermann, kath. Kirchgemeinde



Jahresausklang

Weihnachts- und Neujahrgrüsse

2. Sonntagsverkauf

am 22. Dezember, 13 bis 17 Uhr

Romanshorer Fachgeschäfte haben für Sie am Sonntag geöffnet!

Sonntag, 22. Dezember, 13 bis 17 Uhr

Manche kommen im hektischen Alltag einfach nicht dazu, Geschenke für ihre Liebsten zu besorgen. Denn das braucht Zeit. Zeit, die oft fehlt. Wie gut, dass in Romanshorn ein zweiter Sonntagsverkauf stattfindet. Ohne Stress können Sie die Fachgeschäfte besuchen und dazwischen einen heissen Glühmost in Rosenroth's Adventscafé oder feine Wiener Spezialitäten im Wiener Kaffee Franzl geniessen.

Brockenstube, Alleestrasse 26
Claro Weltladen, Alleestrasse 44
Dalmi Mode, Bahnhofstrasse 9
Fashion Point, Alleestrasse 37
Kammerlander Weinhandlung,
Rütistrasse 3

Rosenroth, Alleestrasse 36
Schiesser Outlet Store,
Alleestrasse 27
s'Lädeli, Alleestrasse 33
Ströbele Kommunikation,
Alleestrasse 35

Wir freuen uns auf Sie.



**Herzliches Dankeschön für all die
schönen Aufträge im Jahr 2019.**

**Wir wünschen besinnliche Weihnachtstage
und ein erfolgreiches neues Jahr.**

Pascal Dessaux
Malerarbeiten & Farbkonzepte

Malerarbeiten • Farbkonzepte • Beratungen

Stationsstrasse 18 • 9314 Steinebrunn
Telefon 071 463 53 10 • Telefax 071 460 29 61
farbe@pascaldessaux.ch • www.pascaldessaux.ch

FROHE FESTTAGE



Wir danken Ihnen für das entgegengebrachte Vertrauen im vergangenen Jahr und wünschen Ihnen und Ihren Liebsten frohe Festtage und ein gutes neues Jahr.

Ihr Elektro Calonder Team

IRENE TANNER
FASHION POINT

Marken-Mode, die anzieht!
Punkten Sie mit uns, es lohnt sich!

Roter Punkt **50%**
Übriges Sortiment **30%**



(Ausgenommen Neuheiten 2019, Stehmann, Zerres usw.)

Irene Tanner und ihr Team
wünschen Ihnen frohe Festtage
und die besten Wünsche fürs 2020

Alleestrasse 37 · 8590 Romanshorn · Telefon 071 463 45 62

DALMI
MEINE MODE

**Willkommen zum
offenen Sonntag**

22. Dezember, 13 - 17 Uhr
Glühwein, Kaffee und Guetzli

Ein Geschenk wartet
auf Sie!

10%

Montage offen:
23./30.12.19, 14-18 h



Wir danken herzlich für Ihre Kundentreue und wünschen gesegnete Weihnachten!

Dalmi Mode
Bahnhofstr. 9, Romanshorn
www.dalmimode.ch



*Beste Wünsche für
die Feiertage
und einen guten Start
ins neue Jahr
wünscht Ihnen ...*

meieregnach
mehr brauchen autos nicht

Tel. 071/474 79 80
www.gme.ch

**TSCHÜSS UND
BIS BALD IM 2020!**

Vom **25. Dezember 2019 bis 4. Januar 2020** geniessen wir Weihnachtsferien. Frohe Festtage und ä guets Neus!

8590 Romanshorn
071 466 70 50
www.stroebele.ch

Ströbele
Kommunikation
digitales und gedrucktes



Liebe Gäste!

Wieder neigt sich das Jahr seinem Ende entgegen. Wir wollen dies zum Anlass nehmen, uns für das Vertrauen und Ihre Treue zu bedanken. Wir wünschen Ihnen ein frohes, friedvolles und gesegnetes Weihnachtsfest, alles Gute im Neuen Jahr, Gesundheit, Glück, Zufriedenheit. Über die Feiertage und Neujahr haben wir stets für Sie im Park – Hotel Inseli geöffnet.

Katja & Sami Debbabi
und das Inseli
& Schloss Team



Erholbare Festtage und alles Gute im neuen Jahr!

Vielen Dank für Ihr Vertrauen. Gerne unterstützen wir Sie auch im 2020 beim Erwerb oder Verkauf Ihrer Liegenschaft.

Ihr Fleischmann Team

Fleischmann Immobilien AG

Telefon 071 446 50 50 info@fleischmann.ch www.fleischmann.ch

**FROHE WEIHNACHTEN
UND EINEN GUTEN START
INS NEUE JAHR...**

...Wünschen wir allen Sponsoren, Zuschauern und allen, die den FCR sonst noch unterstützen.



Wir danken für Ihr Vertrauen und wünschen eine besinnliche Weihnachtszeit und ein erfolgreiches 2020!

Raiffeisenbank Neukirch-Romanshorn
Amriswilerstrasse 2a
9315 Neukirch (Egnach)
Telefon 071 474 74 44
www.raiffeisen.ch/neukirch-romanshorn
neukirch-romanshorn@raiffeisen.ch

Geschäftsstelle:
Alleestrasse 31
8590 Romanshorn

RAIFFEISEN

Wir machen den Weg frei



Ein herzliches Dankeschön und ein buntes 2020!

Maler Bilgeri AG Malergeschäft
Lehmbau
Isolationen

Tel. 071 463 25 47 | Romanshorn, Neukirch, Bottighofen | www.malerbilgeri.ch



**Der sichere Hafen für
Liebhaber guter Küche.**

Herzlichen Dank für Ihre Kundentreue.

Feiern Sie Silvester in nautischem Ambiente
im Restaurant HAFEN oder auf einem der
Silvester-Schiffe mit Feuerwerk.

Wir freuen uns auf Ihre Reservation.
Tel. 071 466 78 88, bodenseeschiffe.ch



Einladung zum Neujahrsapéro

Der traditionelle Neujahrsapéro der Stadt Romanshorn wird abwechselnd von der Stadt, den Schul- und den Kirchgemeinden organisiert. Am Montag, 6. Januar 2020, lädt die Sekundarschulgemeinde ab 18 Uhr in den neu erstellten Trakt B der Schulanlage Weitenzelg ein.

Nach einer kurzen Einstimmung durch den Schülerchor der Sekundarschule werden Se-

kundarschulpräsident Walo Bohl und Stadtpräsident Roger Martin die Grussworte der Behörden überbringen. Der anschliessende Apéro bietet die Gelegenheit, miteinander ins Gespräch zu kommen und auf ein gutes 2020 anzustossen. Die Behörden freuen sich auf viele Gäste.

Für die Romanshorer Körperschaften:

Die Sekundarschulbehörde



Von Enten und Möwen

Im Winter lädt der Vogelschutz Romanshorn zur Exkursion an den See ein: Dasselbst zeigten Margie Koster und Isabelle Pfäffli den interessierten Vogelliebhabern die jetzigen Gäste am Bodensee. Zu entdecken und sehen gab es Stock-, Teich-, Reiher- und Kolbenenten sowie Gänsesäger und verschiedene Möwenarten. Und ganz nebenbei wiesen sie auf ökologische Zusammenhänge und Lebensräume am See hin.

Markus Bösch

Neuer Raiffeisenbancomat in Romanshorn

Soeben konnte die Raiffeisenbank Neukirch-Romanshorn an zentraler Lage am Bahnhofplatz in Romanshorn «im Leo» vis-à-vis Bahnhof einen neuen Bancomaten in Betrieb nehmen.

«Der neue Bancomat entspricht dem Wunsch unserer Kundinnen und Kunden, an bestmöglichen Plätzen Bargeld zu beziehen», sagt Bankleiter Arno Zessack. «An unserem neuen Bancomaten können Franken und Euro bezogen werden und dank Sprachfunktion auch von Sehbehinderten genutzt werden.»

Mit diesem neuen Automaten stellt die Raiffeisenbank Neukirch-Romanshorn insgesamt fünf Bancomaten in der Region zur Verfügung. Zudem wurde der Bancomat an der Alleestrasse beim Bankgebäude durch ein Gerät mit Einzahlungsfunktion ersetzt. Kunden können so unabhängig von Schalteröff-



Bankleiter Arno Zessack mit Erstbezügler Remo Bischof. Foto: Raiffeisenbank Neukirch-Romanshorn

nungszeiten Geld auf ihr Raiffeisenkonto einzahlen und beziehen.

Raiffeisenbank Neukirch-Romanshorn

KURZ NOTIERT



Reinhardt- und Sackfischerhaus, 1989 abgerissen. Graphic: zVg.

■ «Morgens um 10 im Museum»

Bilder und Geschichten von alt Romanshorn: Am Samstag, 11. Januar, um 10 Uhr findet im Museum am Hafen, Altes Zollhaus, Hafenstrasse 31, wieder eine spezielle Kulturführung statt. Hermann Roth zeigt anhand einer PowerPoint-Präsentation Fotos und Ansichtskarten aus dem reichhaltigen Fundus des Museums.

Diese attraktiven Bilder zeigen eindrücklich, wie sich Romanshorn in den vergangenen 170 Jahren entwickelt und verändert hat. Eintritt frei. Kollekte. Dauer ca. 1½ Stunden. Die Organisatoren freuen sich auf viel Besuch. *Museum am Hafen*

■ «Rückwärts vorwärts»

Unter diesem Motto startet die Evangelische Kirchgemeinde Romanshorn-Salmsach am 5. Januar mit einem Gottesdienst ins Jahr 2020. Zum unterdessen zur Tradition gewordenen Salbungs- und Segnungsgottesdienst sind alle – Gross und Klein, Jung und Alt – recht herzlich eingeladen. Ein Team hat verschiedene Elemente vorbereitet, die den Gottesdienst bereichern. Eines davon ist die Möglichkeit, sich fürs neue Jahr segnen und salben zu lassen und einen persönlichen Jahresbibelvers zu ziehen. Der Gottesdienst startet um 9.30 Uhr in der evangelischen Kirche Romanshorn. Für Kinder wird eine Kinderhüeti angeboten. Im Anschluss an den Gottesdienst findet ein Chilekafi statt.

Herzlich willkommen! *Sarah Fakhoury und Team*

■ Fahrplanwechsel Fähre Friedrichshafen–Romanshorn

Seit 15. Dezember ist bei der Fährverbindung zwischen Friedrichshafen und Romanshorn ein neuer Fahrplan in Kraft.

Die Fährschiffe verlassen Friedrichshafen immer um Minute 21 und kommen zur Minute 05 in Romanshorn an. Von Romanshorn legt jede Stunde ein Fährschiff zur Minute 24 ab, das zur Minute 08 in Friedrichshafen ankommt.

Den neuen Fahrplan finden Fahrgäste unter www.bsb.de und www.bodenseeschiffe.ch.

BSB/SBS



Liederlicher Weihnachtsvers

Es heiligt still durch diese Nacht,
wo Tannenbaums getreue Pracht
samt Schnee, gerieselt leis und sacht,
mit O-wie um die Wette lacht.

Vom Himmel hoch kommt Engels-Schrei
zur Gläub'gen-Schar. Führt sie herbei.
Verheisst: O kommet all zum Stall,
ihr Kinderlein und Hirten all!

So fröhlich Weihnacht überall.
Es hallt a merry christmas Schall
bei Ochs und Eselein im Stroh
zum Kind: In dulci jubilo!

Es seligt nur das traute Paar
und jingle-bellt die holy Schar.
Und in der Weihnachtsbäckerei
entspringt ein Ros der Kleckerei.

Ja, alle Kinder-Jahre wieder
berühren uns die Weihnachtslieder.

CHRISTOPH SUTTER



Salmsach erstrahlt im Lichtermeer

Täglich erstrahlt ein weiteres stimmungsvolles «Adventsfenster» in Salmsach. Der Adventsbrauch wurde vom Gemeindeverein organisiert und begeistert Gross und Klein. Der Fantasie sind keine Grenzen gesetzt, ob die Wäscheleine des Samichlaus im Garten, Krippen, Fenster mit Selbstgebasteltem geschmückt oder wunderschön verzierte Fenster: Die staunenden Besucher erfreuen sich bei einem Spaziergang durchs Dorf oder bei

einem der «Umtrünke» der Gastgeber. Dabei entstehen neue oder vertiefte Bekanntschaften und schöne gemeinsame Stunden in besinnlicher Atmosphäre.

Die 24 Adventsfenster erstrahlen noch bis am 26. Dezember. Die Liste aller Fenster ist auf der Website der Gemeinde Salmsach, in den Schaukästen und den Plakatständer veröffentlicht.

Conny David

KURZ NOTIERT



Winterwasser: Öffnungszeiten über Festtage

Über die Festtage bietet das Winterwasser Oberthurgau mit attraktiven Öffnungszeiten viel Spass im warmen Wasser und erst noch mit Aussicht auf den winterlichen Bodensee:

Dienstag, 24. Dezember bis Donnerstag, 2. Januar: täglich von 10 bis 16 Uhr geöffnet.

Mittwoch, 25. Dezember, Donnerstag, 26. Dezember, und Mittwoch, 1. Januar, bleibt das Winterwasser geschlossen.

An den restlichen Daten gelten die normalen Öffnungszeiten: www.winterwasser.ch

Winterwasser Oberthurgau



TEXTANZEIGE

Festtage mit den Eis-Party's im EZO Romanshorn

Die Weihnachtszeit ist auch «Gfrörni-Zeit» im EZO. Der erfolgreiche und traditionelle Anlass findet auch in diesem Jahr – am 26. und 30. Dezember – statt. Das festliche Umfeld bei Party-Musik und gemütlichem Beisammensein macht Spass. Das Fest für jedermann beginnt jeweils ab 19 Uhr, und der Eintritt kostet 5.– Franken. Für Gäste, die ausschliesslich den gemütlichen Teil bei Barbetrieb dem Eislaufen

vorziehen, ist der Eintritt kostenlos. Auch Familien sind bei dieser Eis-Party im Oberthurgau herzlich willkommen. Schlittschuhe können wie immer für 5.– Franken gemietet werden.

An den Festtagen gibt es noch mehr Möglichkeiten, sich auf Schlittschuhen zu vergnügen. Die Details und aktuellen Öffnungszeiten finden Sie immer auf www.ezo-tg.ch.

EZO Eissportzentrum Oberthurgau AG



Solidarität mit Glaubensverfolgten

Romanshorn gehörte am Donnerstagabend, 12. Dezember, zu jenen 26 Orten in der Schweiz, in denen mit Mahnwachen an Glaubensverfolgte Menschen erinnert wurde: Vis-à-vis vom Veloparkplatz am Bahnhof setzten 50 Personen damit ein lichtvolles und überkonfessionelles Zeichen, während sich zahlreiche Passanten interessiert an der Sache zeigten. Damit verbunden ist ein Appell an die Politik, sich international verstärkt für die Religionsfreiheit einzusetzen. Organisiert wurde die schweizweite Mahnwache von der christlichen Menschenrechtsorganisation CSI Schweiz.

Markus Bösch

Weihnachten in der evang. Kirchgemeinde Romanshorn-Salmsach

An Weihnachten erinnern sich Christen und Christinnen daran, dass Gott in Jesus Christus Mensch geworden ist. Er hat in Christus gelebt, gelacht, gefeiert, gelehrt, gelitten und damit das volle Leben mit Menschen geteilt. Die Weihnachtszeit lädt dazu ein, über die Beziehung zu Gott und zu anderen Menschen nachzudenken und das Leben zu feiern. Über Weihnachten finden in unserer Gemeinde darum verschiedene Gottesdienste statt:

Am 24. Dezember wird um 17 Uhr in Salm-sach eine Familienweihnachtsfeier mit Überraschung gefeiert und um 22.30 Uhr in Romanshorn ein musikalischer, festlicher

Gottesdienst. Ebenfalls am 24. Dezember sind alle, die Weihnachten nicht allein verbringen möchten, ab 18.30 Uhr zur Weihnachtsfeier mit feinem Essen, Musik und gemütlichem Zusammensein ins evangelische Kirchgemeindehaus eingeladen. Am 25. Dezember wird im Gottesdienst um 9.30 Uhr in Salmsach das Abendmahl gefeiert. Am 31. Dezember um 17 Uhr wird in Romanshorn das alte Jahr verabschiedet, und am 5. Januar kann um 9.30 Uhr ebenfalls in Romanshorn eine Salbung oder ein Segen empfangen werden.

Seelsorgeteam der evang. Kirchgemeinde Romanshorn-Salmsach

Leserbrief

Ortsbildschutz

Wofür haben wir einen Heimatschutz, einen Denkmalschutz, einen Ortsbildschutz? Richtig – um unsere Landschaft zu schützen, um respektlose Bauten gar nicht erst zuzulassen! Aktuelles Beispiel: Holenstein. Argumente und Einwände werden von Gemeinde und Kanton abgeschmettert. Im revidierten Ortsplan vom Regierungsrat am 7.8.2000 genehmigt, ist ganz klar

definiert, was es im geschützten Siedlungsgebiet im Weiler Holenstein zu berücksichtigen gibt. Es kann und darf doch nicht sein, dass den Bürgern nur noch der Weg ans Bundesgericht bleibt, wenn einzelne Bauwillige ganz offensichtlich begünstigt werden.

Käthy Schmid,
Holensteinerstr. 28, Romanshorn



Filmprogramm

Kino Roxy

Salmsacherstrasse 1 | 8590 Romanshorn
Telefon 071 463 10 63 | www.kino-roxy.ch

Hors Normes – alles ausser gewöhnlich

Freitag, 20. Dezember um 20.15 Uhr;
Samstag, 28. Dezember um 20.15 Uhr
Deutsch | ab 12 | 117 Min

Last Christmas – manchmal brauchst du Glück

Samstag, 21. Dezember um 17 Uhr;
Sonntag, 29. Dezember um 17 Uhr
Deutsch | ab 0(12) | 103 Min

A Rainy Day in New York – eine brillante Komödie

Samstag, 21. Dezember um 20.15 Uhr
OV mit d/f-Untertiteln | ab 10(16) | 95 Min

Der kleine Rabe Socke – Schatzsuche

Sonntag, 22. Dezember um 14 Uhr;
Sonntag, 29. Dezember um 14 Uhr
Deutsch | ab 6 | 73 Min

Die Eiskönigin 2 – folge deinem Ruf

Di, Heiligabend 24. Dezember um 14:00 Uhr
27. Dez und 05. Januar um 14:00 Uhr
Deutsch | ab 6(8) | 103 Min

Where'd You Go, Bernadette

27. Dez und 04. Januar um 20.15 Uhr
Deutsch | ab 12 | 111 Min

Demnächst im Kino Roxy:

- Plötzlich Heimweh | 28. Dezember | 17 Uhr
- Baghdad in My Shadow | 29. Dezember | 11 Uhr
- Komissar Gordon & Buffy | 30. Dezember und 4. Januar | 14 Uhr
- Les Hirondelles de Kaboul | 30. Dezember | 19.30 Uhr
- Jumanji | 2. Januar | 17 Uhr
- Flitzer – Silvester | 21.45 Uhr | mit Anmeldung
- Adam | 1. und 8. Januar | 19.30 Uhr
- Der Bär in mir | 3. Januar | 17 Uhr
- Deux moi | 3. und 11. Januar | 20.15 Uhr
- Als Hitler das rosa Kaninchen stahl
- Spione Undercover | Roxy junior | 8. Januar
- Hidden Figures | 9. Jan | 19.30 Uhr
- The Farewell – basierend auf einer wahren Lüge

Nie im falschen Film, dank:





PIKES – HC Luzern, Samstag, 21. Dezember, 17.30 Uhr

PIKES – HC Argovia Stars, Samstag, 4. Januar, 17.30 Uhr

PIKES – Red Lions Reinach, Mittwoch, 8. Januar, 20.00 Uhr

Wichtige Heimspiele für die Master-Round-Qualifikation!



EISBÄR CARLO

PIKES – HC Luzern 6:2
 PIKES – Argovia Stars 5:2
 PIKES – Red Lions Reinach 4:1

Thurgauer Kantonalbank
 Hubzelg Bahnhofstrasse 54 A
 8590 Romanshorn
 www.tkb.ch



Thurgauer Kantonalbank
 FÜRS GANZE LEBEN



Andreas Altwegg

PIKES – HC Luzern 5:3
 PIKES – Argovia Stars 6:2
 PIKES – Red Lions Reinach 3:2



Baugeschäft Altwegg GmbH
 Amriswilerstrasse 121, 8590 Romanshorn
 Telefon 071 411 69 78
 info@bau-altwegg.ch, www.bau-altwegg.ch



Roland Schneeberger

PIKES – HC Luzern 3:1
 PIKES – Argovia Stars 3:1
 PIKES – Red Lions Reinach 4:3



Trewim AG
 Nordstrasse 13, 8580 Amriswil
 Telefon 071 466 73 00
 www.trewim.ch



Daniel Eugster

PIKES – HC Luzern 7:1
 PIKES – Argovia Stars 6:2
 PIKES – Red Lions Reinach 9:0



Haustechnik Eugster AG
 Im Pünt 1, 9320 Arbon
 Telefon 071 454 60 60
 www.haustechnik-eugster.ch

Noch fehlen einige Punkte für die definitive Qualifikation zur Master Round. Die besten sechs Teams der Gruppe sind nach dem 15. Januar 2020 bereits für die Playoffs qualifiziert und spielen in einer Master Round um die beste Ausgangslage.

Mit dem HC Luzern kommt der Aufsteiger noch vor Weihnachten ins EZO. Im Auswärtsspiel zeigte das PIKES-Team bei seinem 7:4-Sieg trotz spielerischer Überlegenheit mehr Mühe als erwartet.

Mit den Argovia Stars wird eine Mannschaft mit einer hervorragenden Spiel-Organisation gleich am 4. Januar ins EZO kommen. Nur dank einer guten geschlossenen Mannschaftsleistung der PIKES konnten die Aarauer auswärts mit 3:0 geschlagen werden. Nicht umsonst hat diese Mannschaft noch gute Chancen, sich für die Master Round zu qualifizieren.

Am 8. Januar gastiert dann noch die Mannschaft der Red Lions Reinach im EZO. Das Aargauer Team wurde auf diese Saison auf Biegen und Brechen verstärkt und ist dadurch mit einer stabilen Verteidigung für jeden Gegner eine Knacknuss. Auch diese Mannschaft kämpft weiterhin um einen Platz in der Master Round.

Die PIKES-Mannschaft ist vor all diesen Gegnern, die sich noch immer Chancen auf die Playoffs ausrechnen, gewarnt. Ein Nachlassen oder sogar Unterschätzen dieser Gegner wäre fatal.

Rangliste

Rang	Team	Spiele	Tordifferenz	Punkte
1	EHC Frauenfeld	17	38	45
2	EHC Wetzikon	17	22	35
3	PIKES EHC Oberthurgau	17	20	33
4	EC Wil	17	12	32
5	SC Herisau	17	15	28
6	GDT Bellinzona	17	4	27
7	EHC Burgdorf	17	2	25
8	Argovia Stars	17	2	25
9	SC Rheintal	17	-20	20
10	Red Lions Reinach	17	-13	18
11	HC Prattigau-Herrschaft	17	-34	11
12	HC Luzern	17	-48	7

Stand 20. Dezember



Ernst Möhl

PIKES – HC Luzern 6:2
 PIKES – Argovia Stars 4:2
 PIKES – Red Lions Reinach 4:1



Das Beste aus dem Apfel

Mosterei Möhl AG
 St.Gallerstrasse 213, 9320 Arbon
 Telefon 071 447 40 74
 www.moehl.ch



Fiona Müller

PIKES – HC Luzern 7:1
 PIKES – Argovia Stars 4:3
 PIKES – Red Lions Reinach 7:3



EZO Eissportzentrum Oberthurgau
 Egnacherweg 8, 8590 Romanshorn
 Telefon 071 466 75 00
 info@ezo-tg.ch, www.ezo-tg.ch

PIKES – HC Luzern 3:2
 PIKES – Argovia Stars 3:2
 PIKES – Red Lions Reinach 4:2



THOMA
 IMMOBILIEN TREUHAND

THOMA Immobilien Treuhand AG
 Bahnhofstrasse 13A, 8580 Amriswil
 Telefon 071 414 50 60
 www.thoma-immo.ch



Andreas Germann

PIKES – HC Luzern 6:1
 PIKES – Argovia Stars 5:1
 PIKES – Red Lions Reinach 6:2



Strabag AG
 Weinfelderstrasse 116, 8580 Amriswil
 Telefon 071 414 07 07
 www.strabag.ch



Stärnlieweg lockte viele in den Wald

Am Samstagabend wurde der Forsthof zum Stelldichein für viele Familien und Besucherinnen und Besucher: Sie alle folgten den Sternen entlang dem gleichnamigen Weg vom Spitz in den Wald hinein. Dasselbst konnten sie kulinarische Köstlichkeiten geniessen, sich austauschen oder auch einer märchenhaften Erzählung von Manuela Baumann lauschen. Zusammen mit zahlreichen Helferinnen und Helfern hatten die «Hafeschnoggä» einmal mehr einen stimmigen Anlass zur Adventszeit auf die Beine gestellt, der grossen Zuspruch in der Bevölkerung fand.

Markus Bösch



Wechsel in Geschäftsführung der autobau-erlebniswelt

Die kurz- und längerfristigen Ziele für die autobau-erlebniswelt sind fixiert und sollen mit einer neuen Geschäftsleitung erreicht werden. Fredy Alexander Lienhard wird sich stärker auf Ebene der Muttergesellschaft autobau AG engagieren, der autobau-erlebniswelt jedoch als Delegierter des Verwaltungsrates erhalten bleiben. Ausserdem wird er mit Unterstützung von Adriano Zinna die Autosammlung kuratieren und für alle Akti-

vitäten rund ums zentrale Thema Automobil direkt zuständig sein. Die Verantwortung für das Tagesgeschäft hat neu Yvonne Stütz, die Geschäftsführerin wird. In dieser Funktion wird sie gemeinsam mit Manuela Müller und dem Guide- und Service-Team auch für den Event-Bereich und die gesamte Administration die Federführung übernehmen.

Verwaltungsrat autobau AG / Koord.

Öffnungszeiten der Schulverwaltungen über die Festtage

Die Büros der Schulverwaltungen sind von Samstag, 21. 12. 2019, bis Sonntag, 5. 01. 2020, nicht besetzt.

Per E-Mail erreichen Sie uns jederzeit über die jeweilige Website: www.primromanshorn.ch oder www.sekromanshorn.ch

Die Schulverwaltungen

Primarschule Romanshorn und
Sekundarschule Romanshorn-Salmsach

KURZ NOTIERT

■ «Moment mal ... es geht auch einfacher»

«Stell dir vor, du stehst vor einem grossen Fluss und weisst, dass du den jetzt überqueren musst. Es gibt keine Brücke, du musst «übers Wasser laufen».» Am Sonntag, 29. Dezember, findet der nächste Abendgottesdienst in der FCTchurch statt. Talkgast Hanspeter Gross von Winterwasser Oberthurgau weiss davon zu berichten, was dies bedeutet, und Helena Kreis wird einen inspirierenden Input zum Thema «Es geht auch einfacher» halten. Ein Gottesdienst in anderem Format, mit Talk, Musik und Bistrotzeit.

Ab 18.30 Uhr ist das Bistro offen, um 19 Uhr beginnt der Gottesdienst
Helena Kreis

■ Jassturnier mit grosser Tradition

Zum 39. Mal organisiert der Postsportverein Romanshorn am Samstag, 11. Januar 2020, das beliebte, weit über den Oberthurgau hinaus bekannte Jassturnier. Gejast wird am 11. Januar ab 14 Uhr in der Bergli-Turnhalle in Salmsach, nach dem Modus Handjass (12 Jässe à 4 Passen). Türöffnung ist ab 13.15 Uhr. Eine Anmeldung ist nicht notwendig. Die Oberthurgauer Bevölkerung ist eingeladen, sich das Datum zu reservieren.

Postsportverein Romanshorn, Pius Wirth



■ Lieder der Seefahrt – Konzert zum Jahresanfang

Unter dem Motto «Auf neuem Kurs» nimmt der Shantychor, die Singing Sailors' Crew Romanshorn, Samstag, 11. Januar, das Jahr 2020 mit einem Konzert in der Mehrzweckhalle Uttwil in Angriff und versucht das «Januar»-Flautenloch musikalisch zu umschiffen. Shanties und Seemannslieder aus aller Herren Länder sollen dabei die 30-köpfige Mannschaft in Bewegung halten. Für gute Stimmung im Magen sorgt Bordkoch Ruedi. Die Crew steht unter der Leitung von Bootsmann Paolo d'Angelo.

Türöffnung in der Mehrzweckhalle Uttwil ist um 17.30 Uhr, Festwirtschaft, Verpflegung aus der eigenen Kombüse, Konzert 19 Uhr, Eintritt frei – Kollekte.
Markus Studerus

KURZ NOTIERT

■ Silvester im Kino Roxy mit dem «Flitzer»

Am Dienstag, 31. Dezember (Silvester), zeigt das Kino Roxy um 21.45 Uhr den Schweizer Dialektfilm «Flitzer – manchmal muss man mutig sein» (ohne Pause, ab 12 Jahren); danach Apéro mit Suppe und Brot.

Um Mitternacht ist Anstossen aufs neue Jahr, nach Mitternacht gibt's einen Kurzfilm. Im Eintrittspreis sind Filme, Imbiss und Getränke inbegriffen. Ticket-Reservierungen bitte bis 23. Dezember, die Platzzahl ist beschränkt.

www.kino-roxy.ch

Kino Roxy

Weihnachten und Jahreswechsel in der kath. Kirche St. Johannes

Die Katholische Kirchgemeinde Romanshorn lädt über die Festtage zum Mitfeiern ein.

Die Familien-Weihnachtsmesse an Heiligabend um 17 Uhr wird von dä pipsändä Chilämüs mit Singen und Lesen mitgestaltet. In der Mitternachtsmesse am 24. Dezember um 23 Uhr singt der Kirchenchor festliche Weihnachtsmotetten. In der Festmesse zu Weihnachten am 25. Dezember um 10.15 Uhr spielen die Johannes-Bläser festliche Instrumentalmusik.

Die Daten sämtlicher Gottesdienste und Anlässe finden Sie im «Kirchenzettel» (siehe unten).

Die Sternsinger kommen

Am Freitag, 3. Januar, von 13.30 bis 17.30 Uhr und am Samstag, 4. Januar, von 13.30 bis 16.30 Uhr sind die Sternsinger unterwegs. Sternsingeraktion 2020 für «Frieden! Im Libanon und weltweit».

Wer sein Heim in Romanshorn, Salmsach oder Uttwil zu Beginn des Jahres mit dem

Besuch und Segen der Sternsinger versehen möchte, melde sich bis spätestens Freitag, 27. Dezember, 17 Uhr, bei Dominik Bucher, Pastoralassistent, Romanshorn: dominik.bucher@kathromanshorn.ch oder Mobile 078 760 52 87.

Die Sternsinger-Aktion findet während der Weihnachtsferien statt. Das Team ist dankbar, wenn sich alle an den Anmeldetermin halten.

Katholische Pfarrei Romanshorn



Samstag 21. Dezember:
17.30 Uhr, Gast-Gottesdienst bei den Katholiken.

Sonntag 22. Dezember:
10.15 Uhr, Gast-Gottesdienst bei den Katholiken.

Dienstag 24. Dezember:
17.00 Uhr, Familienweihnacht in Salmsach mit Pfr. R. Bertschi. 18.30 Uhr, offene Weihnachtsfeier. 22.30 Uhr, Christnacht-Gottesdienst in Romanshorn mit Pfrn. M. Engel.

Mittwoch 25. Dezember:
09.30 Uhr, Weihnachts-Gottesdienst in Salmsach mit Pfr. R. Bertschi. Mit Abendmahl.

Sonntag 29. Dezember:
09.30 Uhr, Gottesdienst in Romanshorn mit Pfr. R. Bertschi.

Dienstag 31. Dezember:
17.00 Uhr, Silvester-Gottesdienst in Romanshorn mit Pfr. R. Bertschi.

Sonntag 05. Januar:
09.30 Uhr, Segnungs- und Salbungs-Gottesdienst in Romanshorn mit S. Fakhoury. Mit Kinderhüeti.

Montag 06. Januar:
19.30 Uhr, TaC-Talk an Comments.

Dienstag 07. Januar:
19.45 Uhr, Probe Kirchenchor.

Mittwoch 08. Januar:
12.00 Uhr, Seniorenmittagstisch, An- und Abmeldung bis Dienstag. 11.30 Uhr, Telefon 071 466 00 15. 18.00 Uhr, Jugendgottesdienst, Alte Kirche.

Donnerstag 09. Januar:
09.00 Uhr, Frauezmorge, Gemeindestube Salmsach. 14.00 Uhr, Gemeindegebet. 17.00 Uhr, Probe Spatzen. 17.45 Uhr, Probe Amseln.

Weitere Angaben: www.evangel-romanshorn.ch



Samstag 21. Dezember: 17.30 Uhr, Gast-Gottesdienst mit Predigt von ref. Pfarrerin Martina Brendler in der Alten Kirche. 18.30 Uhr, 5. Romanshorer Weihnachtssingen in der kath. Kirche.

Sonntag 22. Dezember: 10.15 Uhr, Gast-Gottesdienst mit Predigt von ref. Pfarrerin Martina Brendler
Heiligabend 24. Dezember: 17.00 Uhr, Familienweihnacht mit Eucharistiefeier und «dä piepsändä Chilämüs». 23.00 Uhr, Mitternachtsmesse mit dem Kirchenchor.

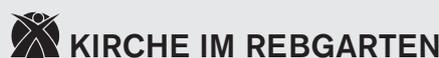
Weihnachten 25. Dezember: 10.15 Uhr, Festmesse zu Weihnachten mit den Johannes-Bläsern. 17.00 Uhr, Festmesse zu Weihnachten in tamilischer Sprache in der Alten Kirche.

Stephanustag 26. Dezember: 10.15 Uhr, Gottesdienst mit Weinsegnung.

Samstag 28. Dezember: 17.30 Uhr, Eucharistiefeier. 19.00 Uhr Eucharistiefeier in tamilischer Sprache in der Alten Kirche.

Sonntag 29. Dezember: 10.15 Uhr, Eucharistiefeier.

Silvester 31. Dezember: 17.30 Uhr, Eucharistiefeier zum Jahreswechsel mit anschl. Apéro im Pfarreiheim.



Freitag 20. Dezember:
19.00 Uhr, DEPO3 (Junge Erwachsene) Christmas Worship Night. Alte Kirche Romanshorn.

Sonntag 22. + 29. Dezember und 5. Januar:
10.00 Uhr, Gottesdienst.

Mittwoch 25. Dezember:
10.00 Uhr, Weihnachtsbesinnung in Arbon.

Weitere Angaben: www.rebgarten.ch

Kirchliche Veranstaltungen

Neujahr, 1. Januar: 10.15 Uhr, Eucharistiefeier zum Jahresbeginn mit anschl. Apéro im Pfarreiheim.

Samstag 4. Januar: 17.30 Uhr, Gottesdienst mit den Sternsängern.

Sonntag 5. Januar: 10.15 Uhr, Gottesdienst.

Weitere Angaben: www.kathromanshorn.ch



Sonntag 22. Dezember:
10.00 Uhr, Gottesdienst zum 4. Advent

Mittwoch 25. Dezember:
10.00 Uhr, Weihnachtsgottesdienst mit Abendmahl

Sonntag 5. Januar 2020:
10.00 Uhr, Gottesdienst

Weitere Angaben: www.emk-romanshorn.ch



Gottesdienst – Samstag 21. Dezember:
09.00 Uhr, Bibelgespräch. 10.25 Uhr, Predigt.

Weitere Angaben:
www.adventisten.ch



Sonntag 22. Dezember:
10.00 Uhr, Gottesdienst, Kinderprogramm.

Sonntag 29. Dezember:
18.30 Uhr, Bistro & Abendgottesdienst
«Moment mal ...»

Weitere Angaben: blog.fct.church

RAIFFEISEN

MemberPlus – profitieren auch Sie!

20. Dezember 2019 – 12. Januar 2020

Diverses

Wochenmarkt: Jeden Freitag, 8.00–11.00 Uhr, Allee-/Rislenstrasse

Ausleihzeiten Gemeindebibliothek

Dienstag & Mittwoch 14.00–18.00 Uhr
 Freitag 09.00–11.00, 14.00–18.00 Uhr
 Samstag 09.00–12.00 Uhr
 Die Bibliothek ist vom 24.12.19 bis 2.1.20 geschlossen.

Ausleihzeiten Ludothek

Dienstag 15.30–17.30 Uhr
 Freitag 15.30–17.30 Uhr
 Samstag 10.00–12.00 Uhr
 Während der Schulferien nur samstags.

Museum am Hafen: Sonntag, 14.00–17.00 Uhr

Sozialer Flohmarkt: Sternenstrasse 3, Freitag, 17.00–19.00 Uhr, und Samstag, 10.00–12.00 Uhr

Dauerausstellung Ludwig Demarmels (1917–1992): Öffnungszeiten nach Vereinbarung, Tel. 071 463 18 11, Atelier-Galerie Demarmels, Amriswilerstrasse 44

Computeria:

jeden Montag von 8.45–11.00 Uhr, in der Jugendherberge, Mehrzweckgebäude, Senioren helfen Senioren

Chinderhüeti-Spielinsel

Jeden 1. u. 3. Mittwoch im Monat (ausser Schulferien), 13.45–16.45 Uhr, für Kinder von 4–8 J., Bahnhofstr. 29.

Kinderkleiderbörse, Bahnhofstrasse 45

Jeden Dienstag, Mittwoch und Donnerstag, 14.00–18.30 Uhr. Jeden ersten Samstag im Monat von 9.00–13.00 Uhr.

Feuerabend nur für Männer, jeden letzten Freitag des Monats ab 19.30 Uhr bis open end, Feuerplatz Salmsacher Bucht

autobau Erlebniswelt, Egnacherweg 7,

Open Days

Sonntags, 10.00–17.00 Uhr.

Filmprogramm: s. ROXY, S. 19

Samstag, 21. Dezember

- 10.00–12.00 Uhr, Eltern-Kind-Café – Spielvormittag, Ludothek
- 15.00 Uhr, Adventsbar / X-Mas-Warm-up, Gemeindehausplatz Salmsach, Turnverein Salmsach
- 17.30 Uhr, Eishockey 1. Liga: PIKES vs. HC Luzern, EZO, PIKES EHC Oberthurgau 1965
- 18.30 Uhr, 5. Romanshorer Weihnachtssingen, kath. Kirche, Roman Lopar

Dienstag, 24. Dezember

- 17.00 Uhr, Familienweihnacht mit dä pipsändä Chilämüs, kath. Kirche, kath. Pfarrei
- 17.00 Uhr, Familienweihnachtsfeier, Kirche Salmsach
- 22.30 Uhr, Christnachtgottesdienst, Kirche Romanshorn
- 23.00 Uhr, Mitternachtsmesse mit dem Kirchenchor, kath. Kirche, kath. Pfarrei

Mittwoch, 25. Dezember

- 9.30 Uhr, Weihnachtsgottesdienst, Kirche Salmsach
- 10.15 Uhr, Weihnachts-Festmesse, kath. Kirche

Donnerstag, 26. Dezember

- 10.15 Uhr, Gottesdienst mit Segnung des Stephanusweines, kath. Kirche, kath. Pfarrei

Dienstag, 31. Dezember

- «Silvesterle», Kinder & Jugend Salmsach
- 17.00 Uhr, Silvestergottesdienst, evang. Kirche Romanshorn
- 17.30 Uhr, Eucharistiefeier zum Jahreswechsel, kath. Kirche, kath. Pfarrei
- 21.45 Uhr, «Flitzer – manchmal muss man mutig sein», Silvester im Kino Roxy

Mittwoch, 1. Januar

- 10.15 Uhr, Eucharistiefeier zum Jahresbeginn, kath. Kirche, kath. Pfarrei
- 17.00–18.30 Uhr, Naqsh Duo: Narrante, Alte Kirche, klangreich

Donnerstag, 2. Januar

- 20.00 Uhr, DIANPAWA – Der SingleTreff um die 50, Restaurant Panem, Dianpawa

Samstag, 4. Januar

- 17.00 Uhr, Neujahrsapéro der Gemeinde Salmsach
- 17.30 Uhr, Eishockey 1. Liga: PIKES vs. Argovia Stars, EZO, PIKES EHC Oberthurgau 1965
- 17.30 Uhr, Gottesdienst mit den Sternsängern, kath. Kirche, kath. Pfarrei

Dienstag, 7. Januar

- 8.00 Uhr, kostenlose Christbaum-Entsorgung, Gemeinde Salmsach
- 12.15 Uhr, Mittagstisch für alle, kath. Pfarreiheim, kath. Pfarrei

Mittwoch, 8. Januar

- 8.30 Uhr, FG-Messe, Alte Kirche, kath. Pfarrei
- 20.00 Uhr, Eishockey 1. Liga: PIKES vs. Red Lions Reinach, EZO, PIKES EHC Oberthurgau 1965

Donnerstag, 9. Januar

- 14.00 Uhr, Spielnachmittag, Churfirstensaal Restaurant Brüggl, Klub der Älteren
- 14.30–16.00 Uhr, Spielen macht schlau, Ludothek

Samstag, 11. Januar

- 10.00–12.00 Uhr, Eltern-Kind-Café – Spielvormittag, Ludothek
- 13.15 Uhr Türöffnung, ab 14.00 Uhr Jass-Turnier des Post-sportvereins Romanshorn, Bergli-Halle, Salmsach
- 20.30–23.30 Uhr, Jürgen Waidele & Friends, Restaurant Panem, Panem's Friday Night Music

Sonntag, 12. Januar

- 10.15 Uhr, FaGoDi zur Taufe des Herrn, kath. Kirche, kath. Pfarrei
- 15.00–17.00 Uhr, Spiel und Sport in der Reckholderturnhalle, Ludothek
- 19.30 Uhr, Taizé-Gebet, Alte Kirche, kath. Pfarrei

Datenbezug von Tourismus Romanshorn. Die Koordinationsstelle «Seeblick» bietet keine Gewähr auf Vollständigkeit.

Ein kleines Familienunternehmen erledigt ihnen Entsorgung aller Art, Kleinumzüge, Reinigungen aller Art, Hauswartungen/kleine Gartenarbeiten. Wir Arbeiten zu günstigen Preisen und doch mit Qualität wir freuen uns auf jede Anfrage wir geben gerne Auskunft. Info unter: roebis-umzug&reinigungen@bluewin.ch Mobile 079 134 38 99.

Orchidee Kosmetik Heeb

Mit EFZ und über 10 Jahren Erfahrung. Kastaudenstrasse 4, 8590 Romanshorn Mobile 076 345 03 05

Weihnachtsaktion: Intensiv Gesichtsbehandlung inkl. Handmassage statt Fr. 138.– nur Fr. 108.–. Termin nach Vereinbarung.

Vielen herzlichen Dank für Deine treue Kundschaft. Für die Festtage haben wir herrlich frischen Nüsslisalat für dich, um Deine Liebsten zu verwöhnen. Wir wünschen Dir und Deiner Familie ein wunderbares Fest. www.faesslersalate.ch

Wir formulieren schreibend und im Gespräch **Wünsche** und **Visionen** für das neue Jahr und erarbeiten **Leitplanken**, um das gesteckte Ziel zu erreichen. **Freitag, 10. Januar 2020/ 14–17.30 Uhr.** Monika Marti, Alleestrasse 37, 8590 Romanshorn. info@wortboerse.ch / www.wortboerse.ch



beitraege@seeblick-romanshorn.ch

... über diese E-Mail-Adresse erreichen alle Einsendungen und Textbeiträge die «Seeblick»-Koordinationsstelle.

Einträge für die Agenda direkt über die Website der Stadt Romanshorn und der Gemeinde Salmsach eingeben. Es werden in der Regel nur Veranstaltungen aufgenommen, die durch Romanshorer bzw. Salmsacher Vereine, nicht gewinnorientierte Organisationen oder öffentliche Körperschaften organisiert werden.



Weihnachtszeit mit Gfrörni und Eislaufen im EZO Romanshorn

Gfrörni

Eislaufen und Barbetrieb in stimmungsvoller Umgebung

Donnerstag	26.12	19.00–23.00 Uhr
Montag	30.12	19.00–23.00 Uhr

Öffentlicher Eislauf

Dienstag	24.12	10.00–16.00 Uhr
Mittwoch	25.12	geschlossen
Donnerstag	26.12	10.00–16.00 Uhr, 19.00-23.00 Uhr
Freitag	27.12	10.00–16.00 Uhr
Samstag	28.12	10.00–16.30 Uhr
Sonntag	29.12	11.00–16.30 Uhr
Montag	30.12	19.00–23.00 Uhr
Dienstag	31.12	10.30–16.30 Uhr
Mittwoch	01.01	geschlossen
Donnerstag	02.01	10.00–11.30 Uhr, 13.00-15.00 Uhr
Freitag		

EZO Eissportzentrum Oberthurgau AG
Egnacherweg 8 ☆ Postfach 32 ☆ 8590 Romanshorn
Tel. 071 466 75 05 ☆ Fax 071 466 75 01
www.ezo-tg.ch ☆ info@ezo-tg.ch

Aah!

Ich kann wieder mitreden.

Werden Sie aktiv, wenn Sie Gesprächen nicht mehr folgen können. Lassen Sie Ihr Gehör testen.



Jetzt gratis Höranalyse



Hörberatung Roth

Top-Hörgeräte zu Top-Preisen

Amriswil Bahnhofstrasse 21/071 411 77 22

Romanshorn Alleestrasse 28/071 463 43 27

www.hoerberatung-roth.ch

Breitenbach
natürliche gärten

Jetzt planen...

im Sommer geniessen



Breitenbach Gartenbau GmbH · 8590 Romanshorn
071 463 19 84 · www.breitenbach-gartenbau.ch



Ein Ehepaar mit Hund...

...ist auf der Suche nach einem Einfamilienhaus in der Region Freidorf bis Romanshorn mit mind. 4.5 Zimmer und grösserem Garten. Es darf auch ein renovationsbedürftiges Haus sein.

Besteht bei Ihnen die Vision Ihre Immobilie zu verkaufen oder ist dies in Ihrem Bekanntenkreis ein Thema? Profitieren Sie als Tipgeber!

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme!

Engel & Völkers St. Gallen
Poststrasse 12 · 9000 St. Gallen
Tel. +41 (0)71 730 09 20
www.engelvoelkers.com/stgallen



ENGEL & VÖLKERS